

**UNITED STATES DISTRICT COURT  
FOR THE MIDDLE DISTRICT OF ALABAMA  
EASTERN DIVISION**

**BRIAN BONNER,**

**Plaintiff,**

**v.**

**PAWN CITY, INC., et al.,**

**Defendants.**

)  
)  
)  
)  
)  
)  
)  
)  
)  
)

**Case No.: 3:06-cv-00715-MHT**

**DEFENDANT CHINA NORTH INDUSTRIES CORPORATION'S  
SUPPLEMENTAL RESPONSE TO  
QIQIHAR HAWK INDUSTRIES CO. LTD.'S MOTION TO DISMISS**

In support of its Initial Response to Qiqihar Hawk Industries Co. Ltd.'s Motion to Dismiss filed with this Court on July 6, 2007, defendant China North Industries Corp. ("Norinco"), submits the attached documents, which form the basis of Norinco's identification of Qiqihar Hawk as the manufacturer of the subject shotgun in its discovery responses.

Respectfully submitted,

s/ James C. Barton, Jr.

James C. Barton, Jr. (BAR014)

Bar Number: ASB-0237-B51J

Email: jbartonjr@johnstonbarton.com

s/ Alan D. Mathis

Alan D. Mathis (MAT052)

Bar Number: ASB-8922-A59M

Email: adm@johnstonbarton.com

Attorneys for defendant  
China North Industries Corp.

**JOHNSTON BARTON PROCTOR & ROSE LLP**

Colonial Brookwood Center  
569 Brookwood Village, Suite 901  
Birmingham, Alabama 35209  
(205) 459-9400  
(205) 4589500 (FAX)

**OF COUNSEL**

**CERTIFICATE OF SERVICE**

I hereby certify that I electronically filed the above and foregoing with the Clerk of the Court on August 2, 2007, using the CM/ECF system, which will send notification of such filing to the following:

David J. Hodge, Esq.  
PITTMAN, DUTTON, KIRBY & HELLUMS, P.C.  
2001 Park Place North  
1100 Park Place Tower  
Birmingham, Alabama 35203

Nick Wooten, Esq.  
WOOTEN & CARLTON, P.C.  
P.O. Drawer 290  
Lafayette, Alabama 36862

John D. Gleissner, Esq.  
ROGERS & ASSOCIATES  
3000 Riverchase Galleria, Suite 650  
Birmingham, Alabama 35244

Todd M. Higey, Esq.  
ADAMS and REESE LLP  
2100 3rd Avenue North, Suite 1100  
Birmingham, Alabama 35203

s/ Alan D. Mathis  
\_\_\_\_\_  
Of Counsel

# 出口产品检验报告

检验日期: 1999.10.25

代号: ZT/JL101/15-1

出口企业	中国. 黑龙江雄鹰(集团)股份有限公司		
生产企业	中国. 齐齐哈尔猎枪有限公司		
产品名称	规格	型号	数量
霰弹式猎枪	NORINC098	(铜珠)	1000(支)
霰弹式猎枪	NORINC098	(小孔)	1000(支)
霰弹式猎枪	NORINC098	(26")	100(支)
出厂日期	1999.10	本批数量	2100(支)
执行标准	WJ1675—86	出厂编号	9905

检验结论

按WJ1675—86标准检验如下:  
 1. 性能经检验和测试符合标准  
 2. 尺寸精度经检验符合标准  
 3. 外观经检验符合标准  
 4. 射击精度经测试符合标准  
 结论: 判定该批产品合格。

检验科

检验人员

马玉涛

检验负责人

张瑞敏

监督检验负责人

李书亮

备注

## Inspection Report for Export Product

Date: OCT.25, 1999		Code: ZT/JL101/15-1	
Exporter	HEILONGJIANG HAWK CO.LTD(GROUP)		
Manufacturer	Qiqihar Hawk Industries co.,LTD		
Product name	Model/Specification	Quantity	
Pump Action Shotgun	NORINCO98(Brace Bead)	1000	
Pump Action Shotgun	NORINCO98( Rifle Sight)	1000	
Pump Action Shotgun	NORINCO98(26in)	100	
Date	Oct, 1999	Quantity	2100 pcs
Standard	WJ1675-86	S/N	9905
Inspect Conclusion	<p>According to the standard WJ1675-86, conclusion are as follows:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Performance meet the requirements</li> <li>2. Maching allowance meet the requirements</li> <li>3. Outlook and fitness meet the requirements</li> <li>4. Pattern meet the requirements</li> </ol> <p>Conclusion: The product is up to standard.</p>		
Inspector		Inspector in charge	
Supervisor			

HEILONGJIANG HAWK CO.LTD(GROUP) (Chop)

Qiqihar Hawk Industries co.,LTD (Chop)

Qiqihar Hawk Industries co.,LTD (Inspection Section) (Chop)

1999.11.10

9:34

P. 1

TO: 胡光

清光 10/11

## 民用枪械车载(交接)发运清单

合同号

D31990708478-01

发票号

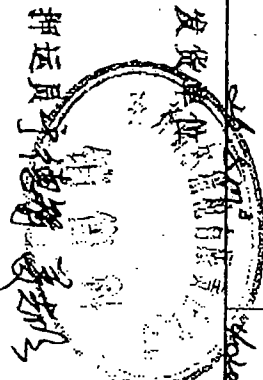
0000401~14

合格证号

运单号

车号 3338484

箱号	产品名称	单位	单箱			总箱数	包装形式	枪号	生产批号	备注
			数量	重量	长×宽×高					
1-0000	Not in use 98	2	5	241kg	280×110×210	0000	24			2000年11月
0001-0002	"	"	5	241kg	"	"	"			2000年11月
0001-0002	"	"	5	241kg	"	0000	"			2000年11月
金 25	产品表面状态及标记		00000	89121kg		0000				
	包装盒及包装箱									
	标记									
	发货时间 99.11.1									
	接货时间及入库号									



## Delivery and Receipt

Contract No.D31990728hjz-ql

Invoice No.00524101-14

Cargo No 3338484

Case No.	Product Name	Single package			Quantity of Package	Type of Packing	serial No	Lot No.	Remark
		Quantity	Weight	L x W x H					
1---200	NORINCO98	5 pcs	21kg	980X310X210	200				Brace Ball
201---400	NORINCO98	5 pcs	21.4kg	980X310X210	200				Rifle sight
401---420	NORINCO98	5 pcs	21.5kg	980X310X210	20				26in
	Total:	2100pcs	8910kg		420				
Finish and marks		Package marks		Consignor		consignee			
				Qiqihar Hawk Industries co.,LTD(Sale Section) (Chop)					
				Escort: Yu dezhi, Jiang zhiming					
				Time of delivery: Nov.1,1999					



致： 齐齐哈尔猎枪厂 武瑞环

由： 北方装备有限责任公司 郭辉

武总您好！现接到总部协查枪支的指示，特请贵厂协助查询以下情况的枪支：

Norinco Model 98 12 guage 18 inch barrel shotgun,  
serial number (枪号) 0016971.

烦请工厂同时查询上述枪支的销售记录，

- 1.该枪是否由贵工厂销售给我公司,如是，销售合同号是多少;
- 2 该枪出口包装箱的使用说明材料;
- 3 该枪的设计图纸。

并尽快反馈我司。 谢谢您的协助！



FAX: 010-63522914

To Qiqihar Hawk Industries Co., Ltd  
Attn: Miss. Wu Ruihuan  
From: NORINCO Equipment Co., Ltd

Miss. Wu,

With the instruction from the head office for the assistance of investigation of shotguns, please help check the relevant information of the following shotgun:

NORINCO Model 98 12 gauge 18 inch barrel shotgun  
Serial number: 0016971

Please also check the sales record of the above shotgun:

1. Whether the above gun is sold from your factory to our company? If yes, please let us have the contract number.
2. The usage instructions of the package box for the above gun.
3. The design drawing of the above gun.

Please let us have the reply as soon as possible and thank you for your assistance.

NORINCO Equipment Co., Ltd (Chop)  
August 21<sup>st</sup> 2006  
Fax No.:010-63522914

北方装备有限责任公司:

经查询, 0016971 # Model 98 猎枪是 1999 年 11 月 1 日从  
我公司发运至广州的, 接货人: 陈汉良。该批猎枪一共 2100  
支, 合同号为: D31990728HJE-QL。

特此证明。

齐齐哈尔猎枪有限公司  
二〇〇六年八月二十一日



To: NORINCO Equipment Co., Ltd

Dear Sir,

After checking, the model 98 shotgun with serial number 0016971 was delivered on November 1<sup>st</sup> 1999 from our company to Guangzhou with consignee Mr. Chen Hanliang. The contract No. is D31990728HJE-QL under which the total quantity of shotguns is 2100.

We hereby certify.

Qiqihaer Hawk Industries Co., Ltd (Chop)  
August 21<sup>st</sup> 2006